

CITTA' DI TORINO

CIRCOSCRIZIONE 7

DOC. N. 83

PROPRIA

**PROVVEDIMENTO DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE**

IL 5 OTTOBRE 2017 – ORE 17,30

La Giunta della Circoscrizione 7, convocata nelle prescritte forme nella sala Giunta del Centro Civico in corso Vercelli 15, **alla presenza del Presidente Luca DERI e dei Coordinatori:**

<b>D'APICE Ferdinando</b>	<b>II Commissione</b> (Cultura, Istruzione, Sport, Turismo e Tempo Libero, Gioventù).
<b>AUSILIO Ernesto</b>	<b>III Commissione</b> (Sanità, Servizi Sociali, Integrazione, Quartieri) <b>Vice Presidente</b>
<b>CREMONINI Valentina</b>	<b>IV Commissione</b> (Pianificazione Territoriale Locale, Lavori Pubblici Ambiente, Mobilità)

in totale con il Presidente n. 4 componenti della Giunta presenti.

Risulta assente il Coordinatore della I Commissione Michele CRISPO.

Con l'assistenza del Segretario Enrica CURLETTI

ha adottato il presente provvedimento così come indicato nell'ordine del giorno:

**OGGETTO: C.7 - (ART. 42 COMMA 2) - SPAZI PER PROGETTI: CONCESSIONE PERIODICA AD ASSOCIAZIONI VARIE DI LOCALI DI PROPRIETA' COMUNALE ASSEGNATI ALLA CIRCOSCRIZIONE 7. APPROVAZIONE DELLA BOZZA DI CONVENZIONE.**

## CITTÀ DI TORINO

## CIRC. 7 - AURORA - VANCHIGLIA - SASSI - M. DEL PILONE

## DELIBERAZIONE DI GIUNTA DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.7 - (ART. 42 COMMA 2) - SPAZI PER PROGETTI: CONCESSIONE PERIODICA AD ASSOCIAZIONI VARIE DI LOCALI DI PROPRIETA' COMUNALE ASSEGNATI ALLA CIRCOSCRIZIONE 7. APPROVAZIONE DELLA BOZZA DI CONVENZIONE.

Il Presidente Luca DERI, di concerto con il Coordinatore Ferdinando D'apice, riferisce: i principi costituzionali della solidarietà e della sussidiarietà si attuano attraverso la costruzione di meccanismi operativi che consentano alla Pubblica Amministrazione e alle diverse realtà operanti nel territorio e nei vari ambiti (culturale, educativo, sociale, aggregativi, sportivo, di cura e valorizzazione dell'ambiente urbano) di collaborare in modo sistematico secondo i principi di trasparenza, equità ed efficienza.

La Circoscrizione 7 opera da sempre in tal senso promuovendo progetti culturali, sportivi, ricreativi e sociali rivolti alla popolazione ed in particolare ai cittadini anziani e ai giovani.

Nel rispetto quindi della trasparenza con determinazione n. mecc. 17-41627/90 del 13.4.2017 è stato pubblicato sul sito Internet della Circoscrizione un avviso (con scadenza al 30 maggio 2017) con il quale si mettevano a disposizione, gratuitamente, alcuni locali circoscrizionali affinché al loro interno si svolgessero progetti a beneficio dei cittadini. L'avviso conteneva altresì le condizioni e i criteri per la presentazione e la scelta dei progetti.

Dopo tale data, avendo ancora a disposizione degli spazi disponibili, la Giunta ha deciso di accogliere altre richieste pervenute oltre il termine di scadenza dell'avviso.

Gli spazi di cui trattasi sono situati nei Centri d'incontro per anziani di corso Belgio 91, di corso Casale 212, di via Cuneo 6/B, nei locali di corso Belgio 38/f, via Andorno 35/B, Lungo Dora Savona 30.

Le concessioni sono regolate dall'art. 5 B) n.3 del "Regolamento per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni" n. 186 (deliberazione C.C. 9007590/08 del 28.01.91 e smi) e dagli artt. 5 comma 1 n.2), 13 e 17 comma 1 del Regolamento dei "Centri di incontro" n.372 (deliberazione C.C. m.mecc 2015 1050/002 del 13.7.17 esec. dal 27.7.15); rientra tra le funzioni esecutive della Giunta circoscrizionale in quanto a ciò delegate dal Consiglio con deliberazione n.mecc. 2017-00048/090 "Funzioni esecutive della Giunta su indirizzi consiliari e su atti di programmazione".

Alle Associazioni culturali è stato richiesto di aderire ai programmi e agli eventi che saranno organizzati nel corso del periodo di concessione come ad esempio "Natale Incanto" o le feste di Via con spettacoli o attività gratuite per i cittadini e senza oneri per la Circoscrizione e diritti S.I.A.E. a loro carico.

Ora, verificata la ricorrenza dei presupposti per la gratuità, di cui sensi dall'art. 5 B) n.3 del "Regolamento per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni" n. 186 (deliberazione C.C. 9007590/08 del 28.01.91 e smi) e dagli artt. 5 comma 1 n.2), 13 e 17 comma 1 del Regolamento dei "Centri di incontro" n.372 (deliberazione C.C. m.mecc 2015 1050/002 del 13.7.17 esec. dal 27.7.15) questa Giunta intende riconoscere l'utilizzo gratuito per il periodo ottobre 2017/luglio 2018.

Nello specifico si tratta quindi di:

**A) CENTRO DI INCONTRO DI CORSO BELGIO 91-SALA A e SALA B-  
Utenze ad uso esclusivo:  
Energia elettrica n. 452430 POD IT20E00269657  
Acqua 0010131224  
gas e Riscaldamento n. 0025292059 PDR 09951208375111 Cod. SAP CE-0156-A-ITC01.**

**Associazione OCULUS DIGITALE** sede legale in Corso Dante 108 C.F. 97744140019 legale rappresentante Sig. Federico Moschietto (nota del 31.05.2017, prot. n. 6286 T7-60-1/59):  
**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il lunedì dalle 21,00 alle 23,00.** L'Associazione intende utilizzare il locale per svolgere attività di fotografia di base con la possibilità di organizzare concorsi fotografici o allestire mostre. L'Associazione offre la partecipazione gratuita al corso ad alcuni giovani della Circoscrizione oltre alla realizzazione di un servizio fotografico gratuito correlato alle attività circoscrizionali (all.1).

Beneficio economico € 1.478,00.

**UNITRE – Università delle tre età** sede legale in Torino, Corso Trento, 13 C.F.97730370018, legale rappresentante Sig. Andrea Dalla Chiara (nota 11.07.2017 n. 7860 T7.150.1/43):

**sala B da ottobre 2017 a fine di maggio 2018 il lunedì dalle 15.00 alle 18.00**

**sala B da ottobre 2017 a fine di maggio 2018 il mercoledì e il giovedì dalle 9.30 alle 11.30**

UNITRE svolge incontri culturali, conferenze settimanali e laboratori gratuiti rivolti ai cittadini della Circoscrizione 7 (all. 3).

Beneficio economico € 2.904,00.

**Associazione H.E.R.** sede legale in Torino, via Rovereto, 17 C.F. 97675290015 Presidente Sig.ra Graziella Boi, ( nota del 22.05.2017 prot. n. 5856-T7-150-1/18):

**sala A da novembre 2017 a maggio 2018 il lunedì dalle ore 09,30 alle ore 11,00**

L'Associazione intende utilizzare i locali per realizzare il progetto "THAI CHI CHUAN "Tecniche a mediazione corporea e meditazione e partecipa anche all'avviso dei progetti per "Arte e Sport per la terza età" (all. 5).

Beneficio economico € 641,00.

Associazione **AUSER Fuoricasa** sede legale in Torino, Via Tonello, 3/E C.F.97743150019, Presidente Sig.ra Mariangela Nasi Marengo, (nota del 23.05.2017, prot. n. 5906 T7-150-1/10):

**sala B da ottobre 2017 a maggio 2017 il primo, secondo e il terzo mercoledì di ogni mese dalle 15,00 alle 18,00.**

L'associazione intende utilizzare il locale per svolgere attività gratuite di letture interpretate, teatro, proiezioni, canto e musica rivolte ai cittadini della Circoscrizione, con particolare riguardo agli anziani (all. 7).

Beneficio economico € 1.690,00.

**Associazione LA CONTESSA 'D MIRAFTUR** sede legale in Torino, Via Borgone 26 C.F.97799450016, Presidente Sig.ra Mancardi Paola, (nota del 09.06.2017, prot. n. 6708 T7-60-1/23):

**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il lunedì dalle ore 21,00 alle ore 23,00.**

L'associazione intende utilizzare il locale per svolgere attività gratuite di canti e balli della tradizione popolare piemontese, con particolare riguardo agli anziani (all. 9).

Beneficio economico € 1.480,00.

**Associazione A.S.D. CAMURGERE**'sede legale in Torino, Via Aosta, 27 C.F.97662630017, Presidente Sig.ra Eliana Grande, (nota del 23.05.2017, prot. n. 5916 T7-70-1/37):

**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì e venerdì dalle 10,00 alle ore 12,00.**

L'associazione intende utilizzare il locale per svolgere attività di Capoeira dolce per gli anziani, Capoeira per i giovani e Lambaerobica per giovani e adulti (all. 11).

Beneficio economico € 2.957,00

**Associazione TAMAGNO** sede legale in Lungo Dora Napoli, 8 C.F.97623400013, Presidente Sig.Franco Berto,(nota del 01.06.2017, prot. n. 6374 T7-60-1/4):

**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il giovedì e venerdì dalle 20,30 alle 22,30.**

L'associazione intende utilizzare il locale per divulgare la musica classica rivolgendosi a giovani ed anziani, offrendo a titolo gratuito ai cittadini 4 concerti senza oneri per la Circoscrizione 7 (all. 13).

Beneficio economico € 2.957,00.

**Associazione VOLTI ANONIMI** sede in Torino, Via Alessandria, 31 Presidente Roberto Bottino, C.F. 94019090011 (nota del 12.05.2017, prot. n. 5469. T7-60-1/3) :

**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì dalle 21,00 alle 23,00.**

L'Associazione intende utilizzare i locali per le prove di scena di uno spettacolo teatrale gratuito per gli abitanti della Circoscrizione 7. (all. 15).

Beneficio economico € 1.480,00

**Associazione QUELLI CHE IL TEATRO** sede in Torino, Str. Del Meisino, 22/D Legale rappresentante Carlo Secchi, C.F. 97670680012 (nota del 06.06.2017, prot. n. 6476. T7-60-1/3) :

**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il venerdì dalle 20,00 alle 22,00.**

L'Associazione intende utilizzare i locali per le prove di scena di uno spettacolo teatrale gratuito per gli abitanti della Circoscrizione 7 (all. 17)

Beneficio economico € 1.478,00.

**CONSOLATO DI TUNISIA** sede legale in Genova in Via XX Settembre, 2, (nota del 30.06.2017, prot. n. 6244/T7.150.3):

**sala B'anno scolastico 2017/2018 il sabato e domenica dalle 09,00 alle 12,00.**

Il Consolato intende utilizzare il locale per svolgere corsi di Storia e Cultura tunisina ai bambini immigrati con professori di lingua madre araba venuti appositamente dalla Tunisia e remunerati direttamente dal Consolato.

Il Consolato ha individuato il Sig. Kamal Maalaoui, quale referente per la Città di Torino (all. 19).

Beneficio economico € 1.710,00 (art 5 B 3b) Regolamento 186).

**Associazione FLACARA** sede legale in Torino, via Cenischia 50/8, C.F.97687120010, legale rappresentante Sig. Petre Cristea (nota 13.06.2017 prot. n.6784 T7-60-1/62):

**sala A da ottobre 2017 a luglio 2018 il sabato dalle 21,00 alle 22,00.**

L'Associazione intende svolgere incontri formativi gratuiti su tematiche della cultura del Sud Italia, rivolti ai cittadini della Circoscrizione 7 (all. 21).

Beneficio economico € 476,00 (art 5 B 3b) Regolamento 186).

**Associazione CORO PULCHERADA ECO DELLA DORA**, sede legale in Corso Regina Margherita 70 a Torino CF 97646340014 legale rappresentante Signor Franco Cimolin (nota del 24.05.2017 prot. n. 5949/ T7-60-1/4):

**sala A da ottobre 2017 a maggio 2018 il martedì dalle ore 21 alle ore 23.**

L'associazione intende utilizzare il locale per svolgere attività di canto con particolare attenzione alla tradizione alpina e religiosa. La suddetta associazione ha dato la propria disponibilità a partecipare alle rassegne che saranno organizzate dalla Circoscrizione 7, in particolar modo al progetto di **NATALINCANTO** come già avvenuto gli anni scorsi (all. 23).

Beneficio economico € 775,00 .

**Associazione ANTILOCO** sede in Torino, Via S. Tempia, 3/b Presidente Giovanni Corona, C.F. 97647950019 (nota del 25.08.2016, prot. n. 9565. T7-60-1/47) :

**sala C da ottobre 2017 a giugno 2018 dal lunedì al venerdì dalle 09,30 alle 11,30.**

L'Associazione intende utilizzare i locali per l'organizzazione di corsi di alfabetizzazione informatica per over 60. (all. 25). L'Associazione e partecipa anche all'avviso dei progetti per "Arte e Sport per la terza età"

Beneficio economico € 7.392,00 .

Associazione **ENERGIE CREATIVE** sede in Torino, via Benevento 21, Presidente Davide Corino, C.F. 97780770018 (con nota del 31.05.2017, prot. n. 6330 T7-60-1/60)

**Sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il mercoledì dalle ore 21,00 alle ore 23,00**

L'Associazione intende utilizzare i locali per l'organizzazione di corsi di fotografia (livello base, intermedio, avanzato) rivolti ai residenti della Circoscrizione 7.(all.27)

Beneficio economico € 1.478,00

Associazione **HOST SOTTO LA MOLE** sede in Torino, via Catania 15, Presidente Valerio Nicastro, C.F. 97805650013 (con nota del 29.05.2017, prot. n. 6155 T7-60-1/54)

**Sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il giovedì dalle ore 18,00 alle ore 20,30**

L'Associazione intende utilizzare i locali per l'apertura di uno sportello informativo e promozione dell'accoglienza turistica rivolto ai residenti della Circoscrizione 7.(all. 29)

Beneficio economico € 1.478,00

**B) CENTRO DI INCONTRO DI CORSO CASALE 212 – SALA A – B-C e D**

**Utenze ad uso non esclusivo:****Energia elettrica n. 418575 POD IT20E00221237****Acqua n. 93130272 N. Utenza 0010137517****Gas e Riscaldamento n. 0054102029 PDR 09951207988682 Cod. SAP CE-0917-A-ITC01**

**La corale INCANTANDO** sede legale in Torino, Via Carlo della Porta, 8 C.F.90015540017, legale rappresentante Sig. Enzo Mesesnell, (nota del 23.06.2017, prot. n. 7262 T7-60-1/30):

**sala A da ottobre 2017 a luglio 2018 il mercoledì dalle 21,30 alle 22,30.**

L'Associazione intende utilizzare il locale per svolgere attività di canto polifonico, con la possibilità di partecipazione dei cittadini residenti in Circoscrizione. La corale Incantando, inoltre, si rende disponibile ad effettuare gratuitamente per i cittadini due repliche dei propri spettacoli sul territorio senza alcun onere per la Circoscrizione (all. 31).

Beneficio economico € 740,00

**UNITRE – Università delle tre età** - con sede legale in Torino, corso Trento, 13 C.F. 97730370018, nella persona del suo legale rappresentante Sig. Andrea Dalla Chiara ha presentato (nota 11.07.2017 n. 7860 T7.150.1/43) richiesta di concessione di:

**sala A da ottobre 2017 a maggio 2018 il martedì dalle 15.30 alle 17.30**

**sala B da ottobre 2017 a maggio 2018 il giovedì dalle 09,30 alle 12,00.**

UNITRE svolge gratuitamente incontri culturali, conferenze settimanali e laboratori rivolti ai cittadini della Circoscrizione (all.3).

Beneficio economico € 2.904,00

**Associazione THEANTROPOS** sede legale in Torino, Via Villa Glori 11/b C. F.97748970015, Presidente Sig. Giorgio Roberto, (note del 22.05.2017, prot. n.5852 T7-60-1)

**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì e giovedì dalle 21,00 alle 23,00.**

L'Associazione intende utilizzare il locale per svolgere gratuitamente attività di laboratorio teatrale con risvolti artistici e artigianali, con finalità didattiche e pedagogiche rivolte a ragazzi e ragazze adolescenti Saranno realizzati due spettacoli a titolo gratuito senza alcun onere per la Circoscrizione (all. 33).

Beneficio economico € 2.957,00

**Associazione Musicale SI-FA -SOUL SINGERS** sede legale in Pino Torinese, via Villa Lovera 5 C.F. 97757390014, Presidente Sig. Paolo Guido Gabriele Cimini, ha presentato (nota del 10.05.2017, prot. n 5399 T7-60-1/4)

**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 la domenica dalle 21,00 alle 23,00**

L'Associazione intende utilizzare il locale per promuovere e diffondere la cultura musicale e corale attraverso concerti e rassegne musicali. Saranno realizzati due concerti a titolo gratuito per i cittadini e senza alcun onere per la Circoscrizione (all. 35).

Beneficio economico € 1.478,00

**Associazione VOCALENSAMBLE** sede legale in Torino corso Sebastopoli 211, C. F.97619110014, Presidente Sig. Cristiano Marchisella, (nota del 11.05.2017, prot. n 6289 T7-60-1/4), :prove

**sala A da ottobre 2017 a luglio 2018 il sabato dalle 14,30 alle 18,30;**

**sala A da ottobre 2017 a luglio 2018 la domenica dalle 10,00 alle 13,00 e dalle 14,30 alle 17,30 (secondo il programma allegato, una volta al mese).**

L'Associazione intende utilizzare il locale per avvicinare i cittadini alla musica corale, non solo tramite l'ascolto, ma proponendo uno scorcio da "dietro le quinte" che permetta di capire come lavora un coro. Saranno realizzati tre concerti a titolo gratuito per i cittadini e senza alcun onere per la Circostrizione (all. 37)

Beneficio economico € 2.288,00

**Associazione COSÌ COM'È** sede legale in Torino, corso Belgio, 92, C.F.97768490019, legale rappresentante Sig. Davide Gennaro (nota 29.05.2017 prot. n. 6211 T7-150-1/29) .

**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il mercoledì dalle 17,00 alle 22,00, la sala D il lunedì dalle 09,00 alle 13,00 .**

L'Associazione intende proporre uno sportello d'ascolto gratuito su tematiche riguardanti il ruolo genitoriale e la relazione genitore figli, rivolti ai cittadini della Circostrizione 7 (all. 39).

Beneficio economico € 6.653,00

**Associazione AUSER Fuori Casa** sede legale in via Tonello, 3/E Torino C.F.97743150019 Presidente Sig.ra Mariangela Marengo, (nota del 23.05.2017, prot. n 5905 T7-150-1/10):

**sala A da ottobre 2017 a luglio 2018 il lunedì e il giovedì dalle 15,00 alle 18,00.**

L'associazione intende utilizzare il locale per incontri gratuiti di orientamento scolastico, destinati a ragazzi adolescenti (all. 41).

Beneficio economico € 4.435,00 .

**Associazione PERIFERIA LETTERARIA** sede legale in via Gubbio, 103 Torino C.F.97802620019 Presidente Sig. Salvatore Sblando, (nota del 04.05.2017, prot. n 5085 T7-60-1/38), :

**sala A da ottobre 2017 a luglio 2018 il venerdì dalle ore 18,30 alle 21,00 e sabato e domenica dalle 18,30 alle 23,00.**

L'associazione intende utilizzare il locale per le prove di eventi culturali di natura poetica, performativa e teatrale rivolta ai cittadini della Circostrizione (all. 43).

Beneficio economico € 4.435,00

**Associazione CFS S.S.D..** sede legale in via Capelli, 98 Torino C.F.11515030010 Legale Rappresentante Sig.ra Juliana Rodriguez Santos, (nota del 29.05.2017, prot. n 6146 T7-70-1/2):

**sala B da ottobre 2017 a maggio 2018 il martedì e venerdì dalle 09,30 alle 11,30.**

L'associazione intende utilizzare il locale per l'organizzazione di corsi di ginnastica dolce rivolto agli anziani della Circostrizione (all. 45). L'Associazione e partecipa anche all'avviso dei progetti per "Arte e Sport per la terza età"

Beneficio economico € 2.393,00

**II GRUPPO ROSA MYSTICA (affiliata Musicaviva)** sede in Torino, Str. Val San Martino Superiore 18/4 Referente Sig.ra Mara Trevisan, C.F. 97680520018 (nota del 30.05.2017, prot. n. 6216. T7-60-1/4) :

**sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì e giovedì dalle 21,00 alle 23,00.**

Il gruppo intende utilizzare i locali per le prove volte alla preparazione di brani musicali per proporli in varie zone della Circoscrizione. (all. 47).

Beneficio economico € 2.957,00

**II GRUPPO VOCALE AUDIATION INSTITUTE (Les Voix)** sede in Milano via Bergamo, 8 Referente Sig.ra Silvia Biferale, C.F. 97672680150 (nota del 30.05.2017, prot. n. 6236. T7-60-1/4)

**sala A da ottobre 2017 a luglio 2018 il lunedì dalle 21,00 alle 23,00.**

Il gruppo intende utilizzare i locali per prove di vocalità e di studio di repertori di musica classica e contemporanea. (all. 49).

Beneficio economico € 1.479,00

**Associazione H.E.R.** sede legale in Torino, via Rovereto, 17 C.F. 97675290015 Presidente Sig.ra Graziella Boi, ( nota del 22.05.2017 prot. n. 5856-T7-150-1/18):

**sala A da ottobre 2017 a giugno 2018 il martedì dalle ore 20,30 alle ore 22,30**

**sala C da ottobre 2017 a giugno 2018 il lunedì, martedì e giovedì dalle ore 09,30 alle ore 11,30 e dalle 14,30 alle 16,30**

**sala D da ottobre 2017 a giugno 2018 il venerdì dalle ore 09,30 alle ore 11,30**

L'Associazione intende utilizzare i locali per realizzare il progetto "THAI CHI CHUAN "Tecniche a mediazione corporea e meditazione e partecipa anche all'avviso dei progetti per "Arte e Sport per la terza età" (all. 5).

Beneficio economico € 10.700,00.

**Associazione C.A.T.A.M.** sede legale in Torino via Porri 7, C.F. 80101320010 Presidente sig. Giuseppe Troisi, (nota del 30.05.2017 prot. n. 6208-T8-20-1/1

**Sala A da ottobre 2017 a luglio 2018 il lunedì dalle ore 09,00 alle ore 18,00 e il giovedì dalle ore 20,00 alle ore 23,00.**

L'Associazione intende utilizzare i locali organizzare dei corsi a titolo gratuito per chi vuole intraprendere la professione di acconciatori (all. 51)

Beneficio economico € 8.870,00

**Associazione BABI** sede legale in Torino via Nota, 7, C.F. 97788880017, Legale rappresentante sig. Walter Revello (nota del 12.9 2017 prot. n. 9936-T7-150-1/3)

**Sala B da ottobre 2017 a luglio 2018 il venerdì dalle ore 21,00 alle ore 23,00.**

L'Associazione intende utilizzare i locali per la creazione di un gruppo teatrale permanente nei linguaggi del teatro di ricerca e sperimentazione, con particolare attenzione per il teatro sociale. (all. 53)

Beneficio economico € 1.478,00 **ottobre 2017 a luglio 2018.**

**Associazione storico culturale PICCOLO MONDO ANTICO** (affiliata all'Associazione per la terza età Madonna del Pilone) sede legale in Torino corso Casale 212 C.F. 97532410012 Presidente sig.ra Boccato Fedora (nota del 7.9.2017-T7-60-1/5)

**Sala A ottobre 2017 a luglio 2018 il venerdì dalle ore 21,00 alle ore 23,00**

L'associazione intende utilizzare il locale per l'organizzazione di prove teatrali e di danza per rappresentazioni d'epoca. (all. 55).

Beneficio economico € 1.478,00

**C) CENTRO DI INCONTRO DI VIA CUNEO 6/bis**

**Utenze ad uso non esclusivo:**

**Energia elettrica n. 31065 POD IT 020E00535346**

**Acqua: Stabile in amministrazione all'ATC**

**Gas e Riscaldamento 0026256933. PDR 09951204030439 Cod. SAP CE-0936-A-ITC01**

**Associazione AMECE** sede legale in Torino Via San Marino, 10 C.F.97601830017  
Presidente Sig.Mohamed Boussetta, (nota del 28.04.2017, prot. n 4833 T7-70-1/9):

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì, il giovedì, il sabato e domenica dalle 9,00 alle 14,00 e martedì, mercoledì, giovedì e venerdì dalle 19,00 alle 21,00.**

L'associazione utilizzerà i locali per favorire, attraverso incontri gratuiti, l'integrazione di bambini, ragazzi, giovani stranieri e delle loro famiglie (all. 57).

Beneficio economico € 20.698,00

**D) CENTRO DI INCONTRO DI LUNGO DORA SAVONA 30**

**Utenze ad uso non esclusivo:**

**Energia elettrica n. 582348 POD IT020E00045728**

**Acqua n. 93170262 N. Utenza 0010130488**

**Riscaldamento 0029607595 PDR 09951208075286 Cod. SAP CE-0948-A-ITC01**

**Associazione AMECE** sede legale in Torino Via San Marino, 10 C.F.97601830017  
Presidente Sig.Mohamed Boussetta, (nota del 28.04.2017, prot. n 4832 T7-70-1/9):

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì, il mercoledì e il venerdì dalle 14,30 alle 18,30**

L'associazione utilizzerà i locali per favorire, con incontri gratuiti, l'integrazione di bambini, ragazzi, giovani stranieri e delle loro famiglie (all. 59).

Beneficio economico € 8.870,00

**Associazione AMO LE DIFFERENZE** sede legale in Torino, via Vanchiglia 10 C.F. 97807900010, Presidente sig. Mohamed Hajm ( nota del 30.05.2017 prot. n. 6270-T7-60-1/57)

**Da ottobre 2017 a luglio 2018 il giovedì dalle ore 14.30 alle ore 18,30**

L'Associazione utilizzerà i locali per l'organizzazione di incontri con lo scopo di promuovere l'integrazione e di aiutare gli stranieri di diverse nazionalità a orientarsi tra le pratiche burocratiche.(all. 61)

Beneficio economico € 2.957,00

**E) LOCALE DI CORSO BELGIO 38/f****Utenze:****Energia elettrica Cod. Utenza E00027701 ID Cont. 1001593788 POD IT020E00053742****Acqua: utenza condominiale****Gas e Riscaldamento CE- 0897-A-ITC01**

**Associazione PAROLE IN MOVIMENTO** sede legale in Via Susa, 15 Torino C.F. 09313380017 Presidente Sig. Marco Gonella, (nota del 29.05.2017, prot. n 6131 T7-150-1/2):

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì dalle 16,30 alle 19,30, il mercoledì dalle 20,30 alle 22,30 e il lunedì dalle 18,00 alle 20,00**

L'associazione intende utilizzare il locale per riunioni associative, gruppi di sostegno, attività formative, seminari, ricreative e culturali. Metterà a disposizione gratuitamente uno spazio di ascolto di gruppo 2 ore alla settimana da ottobre 2017 a luglio 2018, gestito da uno psicologo iscritto all'albo, e integrato da un monte ore necessario all'elaborazione dei dati e dei contenuti emersi nello spazio di ascolto (all. 63).

Beneficio economico € 5.174,00 .

**Associazione AMECE** sede legale in Torino Via San Marino, 10 C.F. 97601830017 Presidente Sig. Mohamed Boussetta, (nota del 28.04.2017, prot. n 4832 T7-70-1/9), :

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il venerdì dalle 16,00 alle 19,00.**

L'associazione utilizzerà i locali per favorire, tramite incontri gratuiti, l'integrazione di bambini, ragazzi, giovani stranieri e delle loro famiglie (all. 65).

Beneficio economico € 2.218,00

**Cooperativa SOCIALE MIRAFIORI** sede legale in Torino Via Vallarsa, 14 C.F. 05569090011 Presidente Sig. Luca Cordaro, (nota del 06.07.2017, prot. n 7710 T7-150-1/15),

**da ottobre 2017 a giugno 2018 il lunedì dalle 14,00 alle 18,00, il mercoledì dalle 18,00 alle 20,00 e il venerdì dalle 14,00 alle 16,30 .**

L'associazione utilizzerà i locali per il servizio gratuito di educativa territoriale per bambini e ragazzi tra i 6 e i 14 anni residenti nella Circostrizione con particolare attenzione alle situazioni di difficoltà di apprendimento (all. 67).

Beneficio economico € 5.914,00

**Associazione EYGENOS** sede legale in Torino, Piazza Adriano 17, C.F. 97789150014, Legale rappresentante sig. Pietro Caffarati ( nota del 24.05.2017, prot. n. 5947-T7-150-1/11.

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il lunedì e venerdì dalle ore 20,00 alle ore 23,00.**

L'Associazione utilizzerà i locali per organizzare dei laboratori interdisciplinari in materie quali architettura, geologia, aperti a tutti i residenti della Circostrizione. (all. 69)

Beneficio economico € 4.435,00

**Associazione FARE AMBIENTE TORINO ONLUS** sede legale in Chieri (TO) via Tana, 4 C.F. 97767590017, Presidente sig. Vincenzo Caivano (nota del 09.05.2017, prot. n. 5313-T6-90-5/7)

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì e giovedì dalle ore 21,00 alle ore 23,00 e il sabato dalle ore 10,30 alle ore 15,30**

L'Associazione utilizzerà i locali per organizzare uno sportello di servizio ai cittadini con attinenza all'ambiente, patrimonio indisponibile dello Stato, controllo parchi, ecc. (all.71)

Beneficio economico € 5.174,00

**Associazione EDO ARTIST ASSOCIATION OF NIGERIA** sede legale in Torino, via Fossata 35, C.F. 97764860017, Presidente sig. Tzechede Chistopher (nota del 09.06.2017, prot. n. 6678-T7-60-1/6)

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il sabato dalle ore 19,00 alle ore 21,00.**

L'Associazione utilizzerà i locali per incontri e corsi in ambito musicale e culturale aperti a tutti i cittadini. (all. 73).

Beneficio economico € 1.478,00

**Associazione G.I.C. FORUM**, sede legale in Torino, via Giordano Bruno, 63/B, C.F. 97786980017 Presidente sig. Roberto Dosio (nota del 03.07.2017, prot. n. 7574-T7-60-1/24)

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il giovedì dalle ore 17,00 alle ore 21,00**

L'Associazione utilizzerà i locali per l'organizzazione di incontri che prevedono la partecipazione di diversi professionisti dell'area salute, con la prevalenza della figura dello psicologo e della nutrizionista, aperti a tutti i cittadini. (all. 75).

Beneficio economico € 2.957,00

**COOPERATIVA SOCIALE SOLIDARIETÀ**, sede legale in Torino via Perrone 3 Bis, C.F. 02916990019, Presidente sig.ra Giovanna Maria Cumino, (nota del 24.8.2017, prot. n. 9386-T7-150-1/15)

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì e giovedì dalle ore 10,00 alle ore 12,00**

La Cooperativa utilizzerà i locali per costituire un centro di aggregazione permanente volto alla promozione della cultura della domiciliarità intesa come risposta globale ai bisogni della persona rivolto alla popolazione della Circoscrizione 7.(all. 77)

Beneficio economico € 2.957,00.

#### **F) LOCALE DI VIA ANDORNO 35/b**

##### **Utenze:**

**Energia elettrica n. ID CONT. 1001593816 POD IT020E00053743 Cod.Ut. E00025379**

**Acqua n. 0010124222 condominiale**

**Gas e Riscaldamento CE-0897- A - ITC01**

**Associazione BICI & DINTORNI** sede in Torino via Andorno 35/B, C.F.97532720014 Presidente Sig. Massimo Tocci, (nota del 11.07.2017, prot. n 7848 T6-90-5/1):

**da ottobre 2017 a luglio 2018 il martedì, mercoledì e il venerdì dalle 17,00 alle 23,00.**

L'associazione intende utilizzare il locale per incontri gratuiti volti alla promozione dell'uso della bicicletta come mezzo di trasporto ecologico, in un quadro di riqualificazione dell'ambiente (all. 79).

Beneficio economico € 13.306,00

**COMITATO SPONTANEO DI QUARTIERE VANCHIGLIA VANCHIGLIETTA** sede in via Andorno, 35/b Coordinatore Sig. Cesare Barbini C.F. BRBCSR42C22L219F (nota del 30.05.2017, prot. n 6209 T7-60-03):

**da ottobre 2017 a luglio 2018 tutti i giorni dalle 09.00 alle 19.00.**

Il Comitato svolge gratuitamente le attività statutarie proprie (all. 81).

Per il Comitato Spontaneo è' in corso di formalizzazione la richiesta del Codice Fiscale presso l'Ufficio dell'Agenzia delle Entrate.

Beneficio economico € 51.744,00

**G) CENTRI DI CORSO BELGIO 91, CORSO CASALE 212, VIA CUNEO 6/BIS, LUNGO DORA SAVONA 30 (gli identificativi delle utenze sono indicati sopra ai punti A) B) C) e D)**

Riconoscendo la necessita che gli anziani della Circoscrizione 7 possano continuare a fruire di luoghi in cui riunirsi e beneficiare di attività ricreative, culturali e sportive o essere punto di riferimento, in generale, per il territorio, si ritiene di proporre, ai sensi del Regolamento comunale n. 372 la concessione dei locali rispettivamente a ciascuna delle Associazioni che gestiscono il Centro di riferimento. In tal modo si garantisce anche l'utilizzo nei giorni festivi e durante l'estate.

Le Associazioni interessate hanno svolto con precisione e competenza gli obblighi imposti quali concessionari dei locali e hanno sempre garantito collaborazione sia con la Circoscrizione che con le Associazioni e i cittadini del territorio.

**Associazione VANCHIGLIA-VANCHIGLIETTA** con sede in Torino, corso Belgio 91, C.F.97554990016, nella persona del suo Legale Rappresentante Sig. Elio Biasi con nota 23.06.2017 prot. n. 7260-T7-60-1/5 chiede la concessione del Centro di Incontro di corso Belgio 91, in particolare di:

**sala A da ottobre 2017 a settembre 2018 dal lunedì alla domenica dalle 14,30 alle 19,00 e giovedì dalle 20,30 alle 23,00;**

**sala B da ottobre 2017 a settembre 2018 il martedì e il venerdì dalle 14,30 alle 19,00.**

L'Associazione intende svolgere attività culturali e di aggregazione per gli anziani della Circoscrizione7 (all. 83).

Beneficio economico € 30.307,00.

**Associazione MADONNA DEL PILONE** sede in Torino, corso Casale 212, C. F.97532410012, legale rappresentante Sig.ra Fedora Boccato con nota 24.08.2017 prot. n.9384 T7-60-1/5 chiede la concessione del Centro di corso Casale 212 e in particolare di:

**sala A da ottobre 2017 a settembre 2018 tutti i giorni dalle 15,00 alle 18,30 .**

L'Associazione intende svolgere attività culturali e di aggregazione per gli anziani della Circoscrizione 7 (all. 85).

Beneficio economico € 27.305,00

**Associazione AURORA-ROSSINI** sede in Torino, Lungo Dora Savona 30, C.F. 97540810013, legale rappresentante Sig.Salvatore Rinaldi con nota 28.06.2017 prot. n. 7381 T7-60-1/5 chiede la concessione del Centro di Incontro di lungo Dora Savona 30 e in particolare di:

**sala A da ottobre 2017 a settembre 2018 dal lunedì al venerdì dalle 15,00 alle 18,00**  
L'Associazione intende svolgere attività culturali e di aggregazione per gli anziani della Circoscrizione (all. 87).

Beneficio economico € 11.088,00

**Associazione AURORA-VALDOCCO** sede in Torino, via Cuneo 6/Bis, C.F.97564500011, legale rappresentante Sig.Marseglia Vincenzo con nota 23.06.2017 prot. n.

7161 T7-60-1/5 chiede la concessione del Centro di Incontro di via Cuneo 6/bis e in particolare di :

**sala A da ottobre 2017 a settembre 2018 tutti i giorni dalle 15,00 alle 18,30 .**

L'Associazione intende svolgere attività culturali e di aggregazione per gli anziani della Circoscrizione (all. 89).

Beneficio economico € 15.523,00

Le Associazioni concessionarie sono regolarmente iscritte al Registro Comunale delle associazioni.

Ritenuti i suddetti progetti meritevoli di interesse circoscrizionale, si ritiene opportuno concedere gratuitamente i locali sopra citati alle Associazioni richiedenti.

Le predette agevolazioni sono conformi a quanto previsto dall'art. 86 comma 3 dello "Statuto della Città"; rientra nei criteri generali dell'erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento comunale n. 373 approvato con deliberazione n. mecc. 2014 06210/049 del 28/09/2015 in merito alle erogazioni di contributi in servizi ed agevolazioni. "

Restano a carico delle suddette Associazioni le tasse, qualora dovute.

Le convenzioni che definiscono gli obblighi derivanti dall'utilizzo dei locali saranno oggetto di specifici atti dirigenziali le cui bozze sono parte integrante e sostanziale del presente atto (all. 91 e 92).

I progetti sono stati discussi nella riunione congiunta della I e II Commissione del 12 settembre 2017.

Tutto ciò premesso,

### **LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE**

visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 374 (mecc. 1502280/094) del 17 dicembre 2015 esec. dal 01.01.2016 - il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2, dispone in merito alle "competenze" attribuite ai Consigli Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;

visto che all'art. 28, comma 3 del medesimo Regolamento n. 374 vengono attribuite alla Giunta Circoscrizionale funzioni esecutive degli indirizzi consiliari e degli atti di programmazione delle Circoscrizioni, cui appartiene l'attività in oggetto;

vista la deliberazione del Consiglio circoscrizionale del 23 gennaio 2017, n. mecc. 2017 00048/090 i.e "Funzioni esecutive della Giunta su indirizzi consiliari e su atti di programmazione".

dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del T.U. delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 267/2000 e art. 61 comma 1 del sopra citato Regolamento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;
-

viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

**con voti unanimi, espressi in forma palese,**

### **DELIBERA**

1) di concedere, per le ragioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano, ai sensi dall'art. 5 B) n.3 del "Regolamento per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni" n. 186 (deliberazione C.C. 9007590/08 del 28.01.91 e smi) e dagli artt. 5 comma 1 n.2), 13 e 17 comma 1 del Regolamento dei "Centri di incontro" n.372 (deliberazione C.C. m.mecc 2015 1050/002 del 13.7.17 eseg. dal 27.7.15) l'utilizzo gratuito dei locali siti all'interno dei Centri d'Incontro di corso Belgio 91, corso Casale 212, via Cuneo 6/bis e lungo Dora Savona 30 e i locali siti all'interno di corso Belgio 38/F, di via Andorno 35/b per i periodi e gli orari meglio descritti in narrativa alle seguenti associazioni:

- 1) Associazione "Oculus Digitale"
- 2) Associazione "Unitre "
- 3) . Associazione H.E.R.
- 4) Associazione "Auser Fuoricasa"
- 5) Associazione La contessa 'd Mirafiur
- 6) Associazione A.S.D. Camurgerè
- 7) Associazione "Tamagno"
- 8) Associazione Volti anonimi
- 9) Associazione "Quelli che il teatro"
- 10) Consolato Tunisia
- 11) Associazione Flacara
- 12) Coro Pulcherada
- 13) Associazione Antiloco
- 14) Associazione "Energie creative"
- 15) Associazione "Host sotto la Mole"
- 16) Corale "Incantando"
- 17) Associazione "Unitre "
- 18) Associazione Theantropos"
- 19) Associazione Si-Fa-Soul Singers
- 20) Associazione Vocalensamble
- 21) Associazione Così com'è
- 22) Associazione Auser Fuoricasa
- 23) Associazione "Periferia letteraria"
- 24) Associazione "CFS S.S.D."
- 25) Associazione "Rosa Mystica"
- 26) Gruppo vocale "Audiation Institute"
- 27) Associazione "H.E.R."
- 28) Associazione "C.A.T.A.M."
- 29) Associazione "Amece
- 30) Associazione Amece
- 31) Associazione "Amo le differenze"
- 32) Associazione "Parole in movimento"

- 33) Associazione "Amece"
- 34) Cooperativa Social Mirafiori
- 35) Associazione "Eygenos"
- 36) Associazione "Fare ambiente Torino onlus"
- 37) Associazione "Edo Artist Association of Nigeria"
- 38) Associazione "G.I.C. Forum"
- 39) Cooperativa sociale solidarietà
- 40) Associazione "Bici e dintorni
- 41) Comitato spontaneo Vanchiglia-vanchiglietta
- 42) Associazione "Vanchiglia Vanchiglietta"
- 43) Associazione "Madonna del Pilone"
- 44) Associazione "Aurora-Rossini"
- 45) Associazione "Aurora-Valdocco"
- 46) Associazione "Babi"
- 47) Associazione "Piccolo mondo antico"

2) di approvare le bozze di convenzioni che definiscono gli obblighi derivanti dall'utilizzo dei locali e che sono parte integrante e sostanziale del presente atto (all. 91 e 92);

3) di demandare ad appositi atti dirigenziali la stipula delle suddette convenzioni; di riconoscere alle Associazioni di cui al punto 1) l'utilizzo gratuito dei locali meglio descritti in narrativa ricorrendo i presupposti di cui agli artt. 5 B) n.3 del "Regolamento per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni" n. 186 (deliberazione C.C. 9007590/08 del 28.01.91 e smi) e dagli artt. 5 comma 1 n.2), 13 e 17 comma 1 del Regolamento dei "Centri di incontro" n.372 (deliberazione C.C. m.mecc 2015 1050/002 del 13.7.17 esec. dal 27.7.15). Verificato che i beneficiari del contributo, ai sensi dell'art.4 comma 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e della deliberazione del C.C. n.mecc. 17-00883/24 del 30/03/2017, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città, si intende concedere i suddetti contributi;

4) di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4 del T.U. sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 267/2000.

Si dà atto che le Associazioni sopra menzionate hanno presentato le dichiarazioni concernenti il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, conservate agli atti e che si allegano in copia (all. n. 2-4-6-8-10-12-14-16-18-20-22-24-26-28-30-32-34-36-38-40-42-44-46-48-50-52-54-56-58-60-62-64-66-68-70-72-74-76-78-80-82-84-86-88-90).

Il presente provvedimento non rientra per oggetto e contenuti nella Valutazione di Impatto Economico (all. 93).

Si dà atto che le utenze rimangono a carico della Città pertanto il presente provvedimento comporta oneri di utenza di cui il Servizio Controllo Utenze e Fornitori ha preso atto il 25 agosto 2017 (all. 94) nel rispetto della circolare n. prot. 2940 del 17/04/2015.

Si dà atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett e)

Legge 190/2012, conservata agli atti della Circostrizione 7.

La Giunta Circostrizionale, **con voti unanimi espressi in forma palese**, dichiara attesa l'urgenza il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del T.U. sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 267/2000.